

**ROZHODNUTÍ SMÍŠENÉHO VÝBORU EHP**  
**č. 229/2013**  
**ze dne 13. prosince 2013,**  
**kterým se mění příloha XIII (Doprava) Dohody o EHP**

SMÍŠENÝ VÝBOR EHP,

s ohledem na Dohodu o Evropském hospodářském prostoru (dále jen „Dohoda o EHP“), a zejména na článek 98 této dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise (EU) č. 691/2010 ze dne 29. července 2010, kterým se stanoví systém sledování výkonnosti letových navigačních služeb a funkcí sítě a mění nařízení (ES) č. 2096/2005, kterým se stanoví společné požadavky pro poskytování letových navigačních služeb <sup>(1)</sup>, ve znění opravy v Úř. věst. L 229, 6.9.2011, s. 18, má být začleněno do Dohody o EHP.
- (2) Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 1216/2011 ze dne 24. listopadu 2011, kterým se mění nařízení Komise (EU) č. 691/2010, kterým se stanoví systém sledování výkonnosti letových navigačních služeb a funkcí sítě <sup>(2)</sup>, má být začleněno do Dohody o EHP.
- (3) Příloha XIII Dohody o EHP by proto měla být odpovídajícím způsobem změněna,

PŘIJAL TOTO ROZHODNUTÍ:

*Článek 1*

Příloha XIII Dohody o EHP se mění takto:

- 1) V bodě 66x (nařízení Komise (ES) č. 2096/2005) se doplňuje nová odrážka, která zní:

„— **32010 R 0691**: nařízení Komise (EU) č. 691/2010 ze dne 29. července 2010 (Úř. věst. L 201, 3.8.2010, s. 1), ve znění opravy v Úř. věst. L 229, 6.9.2011, s. 18.“

- 2) Za bod 66x (nařízení Komise (ES) č. 2096/2005) se vkládá nový bod, který zní:

„66xa. **32010 R 0691**: nařízení Komise (EU) č. 691/2010 ze dne 29. července 2010, kterým se stanoví systém sledování výkonnosti letových navigačních služeb a funkcí sítě a mění nařízení (ES) č. 2096/2005, kterým se stanoví společné požadavky pro poskytování letových navigačních služeb (Úř. věst. L 201, 3.8.2010, s. 1), ve znění opravy v Úř. věst. L 229, 6.9.2011, s. 18, ve znění:

— **32011 R 1216**: prováděcí nařízení Komise (EU) č. 1216/2011 ze dne 24. listopadu 2011 (Úř. věst. L 310, 25.11.2011, s. 3).

Pro účely dohody se nařízení upravuje takto:

- a) V článku 3 se slovo ‚Komise‘ nahrazuje slovy ‚Stálý výbor států ESVO‘.
- b) V čl. 13 odst. 1 se doplňuje nový pododstavec, který zní:

„Jsou-li obsahem hodnocení plány výkonnosti týkající se jednoho či více členských států EU a jednoho či více států ESVO, provede hodnocení Kontrolní úřad ESVO u států ESVO a Komise u členských států EU. Komise a Kontrolní úřad ESVO v tomto ohledu spolupracují za účelem přijetí shodných postojů.“

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 201, 3.8.2010, s. 1.

<sup>(2)</sup> Úř. věst. L 310, 25.11.2011, s. 3.

c) V čl. 14 odst. 1 se doplňuje nový pododstavec, který zní:

„Jsou-li obsahem hodnocení výkonnostní cíle týkající se jednoho či více členských států EU a jednoho či více států ESVO, provede hodnocení Kontrolní úřad ESVO u států ESVO a Komise u členských států EU. Komise a Kontrolní úřad ESVO v tomto ohledu spolupracují za účelem přijetí shodných postojů.“

d) V čl. 17 odst. 2 se doplňuje nový pododstavec, který zní:

„Zahrnuje-li funkční blok vzdušného prostoru vzdušný prostor jednoho či více členských států EU nebo jednoho či více států ESVO, úkoly a pravomoci stanovené v tomto bodě vykonává Kontrolní úřad ESVO vůči členským státům ESVO a Komise vůči státům EU. Komise a Kontrolní úřad ESVO v tomto ohledu spolupracují za účelem přijetí shodných postojů.“

e) V čl. 17 odst. 3 se doplňuje nový odstavec, který zní:

„Pokud se plány výkonnosti a výkonnostní cíle týkají jednoho či více členských států EU a jednoho či více států ESVO, Komise a Kontrolní úřad ESVO spolupracují a společně podávají zprávu o dosažení výkonnostních cílů Výboru pro jednotné nebe.“

#### Článek 2

Znění nařízení (EU) č. 691/2010 a prováděcího nařízení (EU) č. 1216/2011 v islandském a norském jazyce, která mají být zveřejněna v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropské unie*, jsou platná.

#### Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem 14. prosince 2013 za předpokladu, že jsou učiněna veškerá oznámení podle čl. 103 odst. 1 Dohody o EHP (\*), nebo v den vstupu v platnost rozhodnutí Smíšeného výboru EHP č. 228/2013 ze dne 13. prosince 2013 (1), podle toho, které datum je pozdější.

#### Článek 4

Toto rozhodnutí bude zveřejněno v oddíle EHP a v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 13. prosince 2013.

Za Smíšený výbor EHP  
předseda  
Thórir IBSEN

(\*) Nebyly oznámeny žádné ústavní požadavky.

(1) Viz strana 25 v tomto čísle *Úředního věstníku*.